

تميم البرغوثي قالوا لي ہتحب مصر

قلت مش عارف

أشعار بالعامية المصرية



قـالوالـى بتـحب مصر

قالوا لي بتحب مصر تميم البرغوثي

الطبعة الأولى ٢٠٠٥ الطبعة الرابعة ٢٠١٢ تصنيف الكتاب: أدب/ شعر

© دار الشروقــــ

۸ شارع سيبويه المصري مدينة نصر القاهرة ـ مصر تليفون: ۲٤٠٢٣٩٩ www.shorouk.com

رقم الإيداع ٥٢٠٠٤ / ١٥٠٢٥ ISBN 978-977-09-1119-8

تميسم البرغسوثسي

دار الشروقــــ

قالوا لي بتجب مصر، قلت مش عارف

قالولي بتحِب مصر، قُلت مش عارف المعنى كَعْبَة وانا بُوفَدِ الحُرُوف طايف وأَلْف مَغْزَل قَصَايد في الإِدين لافِف قالوا لي بِتْحِب مصر، قُلت مِش عارف قالوا لي بِتْحِب مصر، قُلت مِش عارف أَنَا لما أَشُوف "مَصر" عَ الصَّفْحَة بَكُون خايف

ما يجيش في بالي هر م ما يجيش في بالي نيل ما يجيش في بالي غيطان خضرا وشمس أصيل ولا جُزُوع فلاَّحين لَو يعدلُوها تميل حكم اللَّيالي يَأْخُدُهُم في الحَصَاد مَحَاصيل بيلبسوهم فراعنة ساعة التمثيل وساعة الجَدُّ فيه سُخرة وإسماعيل ما يُجِيشُ في بالي عُرابي ونَظْرِتُه في الخيل وسَعْد باشا وفَريد وبَقيّة التَماثيل ولا امَّ كُلْثُوم في خمسانها وَلا المنديل الصبح في التأكسي صُوتها مبوَّظُهُ التسجيل

ما يُجِيشُ في بالي العُبُورُ وِسَفَارِةِ أَسُرائيل ولا الحَضَارَةُ اللّيُ وَأَجْعَةُ دُمَاغُنا جِيلُ وَرَا جِيل قالولي بِتْحِب مصر أَخَدُني صَمَّتِ طَويل وجَتُ في بَالي ابْتِسامَةُ وِأَنْتَهِتْ بِعَوِيل

قالولي بِتْحِب مصر، قُلْت مش عارف لكني عارف بإني إبن رضوى عاشُور لكني عارف بإني ابن رضوى عاشُور أُمِّي اللَّتي حَمْلُهَا ما يِنْحِسِب بِشْهُور الحُب في قلبها والحرب خيط مضفور تصبر على الشمس تبرد والنجوم تدفى

وِلُوْ تِسَابِقَ رَمَنْهَا تِسَبَقُهُ وَيِحْفَى

تِكْتِبُ فِي كَارِ الأَمُومَةُ مِ الكُتُبُ الْفَين
طفلة تِحَمِّى الغَزَالةُ وتِطْعِمِ العَصفُور
وتُزَنِّبِ الدَّهْ لُو يِغْلَطُ بِنَظْرِةُ عَين
وِيْزَنِّبِ الدَّهْ لُو يَغْلُطُ بِنَظْرِةُ عَين
وَيْنَظُرَةُ أَوْ طَبْطَبَةُ تِرضَى عَلِيه فَيْدُور

وِأُمِّي حَافظة شُوارِع مَصر بِالسَّنتي تقول لمصر يأ حَاجَّة تُرُدِّ يا بِنتي تقول لمصر يأ حَاجَّة ترُدِّ يا بِنتي تقولها أحْكِي لي فتقول أبدَئي إنتي

وِأُمِّي حَافظة السِّير أَصلِ السِّير كارها

تكتب بِحِبْرِ اللَّيالي تَقُوم تنوَّرُها وتقول يا حَاجَّة إذا مَا فُرِحتي وحزِنتي وفين ما كُنتي أَسَجِّل ما أَرَى للنَّاسُ وفين ما كُنتي أَسَجِّل ما أَرَى للنَّاسُ تفضل رسايل غرام للِّي يقدَّرها ***

أُمِّي وأبويا التَقُوا والحُرِّ للحُرَّة شاعر من الضفَّة برغوثي وإسمه مريد شاعر من الضفَّة برغوثي وإسمه مريد قالولها دَه أجنبي، ما يُجُورُشِ بِالمرَّة قالت لهم يا العبيد اللي ملوكها عبيد من إمتى كانت رام الله من بلاد برَّة

يا ناس يا أهل البَلَد شارياه وشاريني من يعترض ع المحبّة لما ربي يريد كان الجواب إن واحد سافر أسرائيل وانا أبويا قَالُولُه يَلُلاًّ عَ التّرحيل دلوقت جه دوري لاجلِ بلادي تنفيني وِتشِيب أُمِّي في عِشْرِينها وِعِشْرِيني يا أهلِ مُصرِ قُولُولي بَسُّ كَامُ مَرَّةُ ها تعاقبوها على حُبُّ الفلسطيني قالولى بتحب مصر، قلت مش عارف

بُحب أقعد على القهوة بدون أشغال شيشة وزبادي ومناقشة في مَآلِ الحال وبصبصة ع البنات اللي قُوامهم عال لكن وشوشهم عماير هدها زلزال بُحِبٌ لمعي، وعَب هادي، ومُحِبٌ جَمال أروح لُهُمْ عَرَبِيَّة خابطة في تروللي كإنها ورَقة مسودة مرميّة جُواها متشخبطة، ومتكرمشة هيّة أو شلَّةِ الصُّوف، أو عُقَدَة حِسابِيَّة سبعين مهندس ولا يقدر على حلّى

فيجيبوا كل مُفكًاتهم وصواميلهم ويجربو كل الاعيبهم وتحاييلهم حتى ساعات يغلطوا ويجربوا فيًا بس الأكيد أنهم بيحاولوا في مُشاكلي وإنها دايمًا اهون من مشاكلهم

أحِب اقعد على القهوة مع القاعدين وابص في وشوش بَشَر مش مخلوقين من طين واحد كإنه تحتمس، يشرب القرفة والتاني غلبان يلف اللقمة في الجرانين والتالتة من بككونتها تنادي الواد

والواد بيلعب، وغالبهم ثلاثة اتنين أدمين أتوبيس كإنه كوساية محشي بني آدمين أقول بحكم القاموس، إن الهواء جماد واشم ريحة شياط، بس اللي شايفه رماد عكارة الشيخ منين نابت عليها زناد؟ يسند على الناس، ويعرج من شمال ليمين والراديو جايب حبر م القدس أو بغداد قالوا لي بتحب مصر، قلت مش عارف

ريحة بخور في الغورية وألف حبل غسيل

وأيقونات تبكي لما تسمع التراتيل كإن فيه حد يسقي كل لون فيها تطرح سماحة على مر السنين وجمال بيت السّحيمي صدى للشاعر القوال خناقة فيها الزناتي يواجِه ابن هلال وان حلوة مرت وبانو شعرتين م الشال الجوز يكونوا حجج للوصف في عنيها

ريحة بمخور في الغُوريَّة وْمَيَّة في الشارع مَحلُّ بيبيع عصير بانيه "المؤيَّد شيخ" صاحب محلِّ وصَبِيهُ يِهْرُوا بعض صُريخ وفرقة بتقول موشح "يا سقاة الراح" مَدُنَة عليها المؤدِّنُ بِالعَنا طالِعْ لكنْ أدانُه يِعَدِّي من السَّما مِرتاح!

والمدنة في مسجد "الحاكم بأمر الله" كإنها من زمانه واقفة تستنباه سيرته غريبة الراجل ده يفهموها قليل حاكم وقالها بصراحة: أظن إني إله جاب جَوْهَرِ الحُكْمِ يا خواننا وفهم مَعناه

وكل حاكم بيقولها في سرَّه لما ينام يقولها لمراته وابنه وحتى أمنه الخاص لكني أشهد بأنه أشجع الحكام ذاعها على الناس صراحة، والأثمة معاه: "يا أهل مصر أنا من اليوم إله وإمام" شجاع ومؤمن بنفسه بس مُسَّه الخوف شافوه وإيده بترعش والعرق بيسيل بُصُّو بمحبة وقالوا لُه: "طب يا عم خلاص" وأيِّدوه قصة تانية ف دفتر القَصَّاص ما كلِّ حاكم كدّه بس العُتّب ع الشوف

وباب زويلة بيحوى من الكلاب أصناف وباب زويلة عليه يتعلقوا الأشراف وباب زويلة عليه يتعلقوا الأشراف

بيوت قصايد وخانقاها بيوت الخَلْق يا مصر إبنك في بطنك بس خانقاة خنق وكل شاعر يطبطب له ويقول "قَرَّب وراح صلاح وفؤاد والتونسي مِتْغَرَّب لحِدً ما الحمل أصبح شغلة البَطّال وكل شاعر عويل تلقيه في حمْلِك قال يا مصر بطنك بتكذب والا حملك حَقَرَّ؟

احنا تعبنا ومافيش أشعار عشان نِكْتِبُ إبنك يا يجي، يا تبقى الدنيا عايزة الحَرْق البنك يا يجي، يا تبقى الدنيا عايزة الحَرْق قالوا لي بِتُحِبٌ مصر، قُلت مِشْ عارف

"قطر الندى" قاعدة بتبيع فيجل بالحِزْمة أميرة عارِرْ عليها تِشْحَت اللقمة عريانة ما سترها الا الضل والضلمة والشَّعر الابيض يزيد حُرمة على حُرمة والقلب قايد مداين زي فَرْشِة نُور والفرشة واكلاها عِتَّة والمداين بور

اللي يشوفها يقول: صادقة حكاوي الجِنْ واللي يشوفها يقول: كل الحقايق زور

عزیزة القُوم عزیزة تشتغل فی بیوت عشر سنین عمرها، لکن حلال ع الموت صبیة تمشی تقع، ویقولو حُکم السِّن وسِیَّها شَعرها أصفر وکُلُّه بُکل کانها مُربِّیَة فیه أربعین کتکوت و وِشها زی وِشِ الحاکِم العربی کان خالقها راسمها علی نَبُوت کیکم وقطر الندی تسمع لها وتیُن تحکم وقطر الندی تسمع لها وتیُن

أصل البعيدة وكية أمرها، عجبي على الهوا بحجة الكسوة يقيموا له سور!

احكي يا قطر الندى والأما لوش لارمة حكاية ابن الأصول تفضل معاه لارمة فيه ناس بتلدغ وناس ليها البكا لازمة باللي سَطَلْتِ الخليفة بجوز عينين وشعور كنتِ سما للأغاني والأغاني طيور مين اللي باعك، عَدُولُك؟ بعض أولادك؟ مين اللي كانوا عبيدك صاروا أسيادك؟

مين اللي سمى السلاسل في إديك دبل؟ مين اللي خط الكتاب مين كانوا أشهادك؟ وازاي متى سألوكي "هل قبلت به " سكت ومشيت يا مولاتي في الزفة؟! لبنان وغزة وعراق فيها العدو تشفى حطّوا جثنا يا حاجّة تحت سجادك ووقفت تستنى خيط الدم يبقى بحور قالوا لي بتحب مصر، قلت مش عارف قالوا لي بتحب مصر، قلت مش عارف

شفت الله المحسين وابنه على الأزهر وشفت اخوها الحسين وابنه على الأكبر والقاسم بن الحسن نوارة العسكر العسكر له أربعة وعشرة في السن مش أكتر

وشفت مولانا عباس ابن سيدنا علي ماشي وجايب معاه القِربة والرّاية شاف اخته وولاد اخوه في الحرب عطشانين والصهد خلّى المطر جوة الغمامه غلي حارب لحد الفرات وحده ومكلا القِربة قام العدى قطعوا كفوفه شمال ويمين

ومات في شط الفرات، بين أهله، وف غربة من طيب ترابهم شواشي النخل تتعطّر وكل أهل العراق من ده التراب نابتين يسقو العطاشي لكين بين أهلهم غُربا لوحدهم في الملمة وأهلهم ملايين يا مُراجع التواريخ! يا مدرس الثَانُوي! المجزرة ف كربلا كُت ليلة والأسنين قوللي وإمتى وفاة آخر أمير أُمُوي وكل بيت في العراق من يومها بيت نُبُوي وكل أهل العراق صاروا حُسَنُ وحسين إتوضّوا يا زايرين أصل العراق مُصْحَف مصحف وكل بني آدم هناك آية اتوضُوا داللي على القرآن ما يتعرّف كافر لأن الصلاة لازم لها قراية

أتوضوا يا زايرين واتباركو بالأعتاب ده كل حتة حجر من خلفها حكاية دول اللي خلو اللغة فوق الحيطان لبلاب منقوشة فوق الجوامع كل مبنى كتاب شاعر رسم إسم محبوبته على المحراب وشيخ في مدرسته ونجوم السما طُلاًب

اتوضو يا زايرين ده الحير في عتباته ده راعي يرعى القصايد تحت نخلاته ده المبتدأ والحبر مِتْرَبِّيين عَنْدُه بعد السَّفَرُ في الكُتُبُ يبجوا هنا يباتو!

يا مُهر لا في جُمال قده ولا ف عِندُه في الحسن والحزن دايماً بالغ الغاية والدهر طول عمره عاجز يعلى صهواته وزينب الحرة حاضنه المهر بعباية

وشفتها جاية ترمي حجارة في الأزهر وشفت اخوها الحسين وابنه علي الأكبر وشفت اخوها الحسين وابنه علي الأكبر وشؤش في وسط المظاهرة أو صور بتفوت يا إما هُمَّه يا إما ناس شبَههُم موت والله والله كانو بيهتفوا معايا إما ضحايا قنابل أو ضحايا سكوت

ومصر "واإسلاماه" محصورة في السينما وكل "واإسلاماه" ما فيهاشي غير مَظْهَر الفُرجة بالعدَسات والعسكر الشَّنبَر حُكَّام معاهم في كار الكَلبَشَة عُلَما

وعسكري الأمن تحت الدُّرع متبَعثر حيران وخايف وجاي من البلد أخضر محبوس مابين السما والأرض والظابط عاطيينه درع وعصاية ولبس مش ظابط والخوذة مايلة وعلى راسه المقاس واسع حاطينه في العلبة والظابط عليه رابط عايزينه عفريت يخُض الخلق في الشارع وزي كل عفاريت العلب همه لو يوم يفُطُّ يلاقي الناس ولا اهتموا وفضلوا ماشيين لقدام، هُوَّ هَأْ يروح فين؟

لا هو كان لِبْسُه عادي يتوه مع الماشيين ولا هو ضابط مربرب شركسي وأشقر أبض في عنيه الاقي ميت ولك تايهين أحس لو بص لي إني لقيت صاحب ويهرب البسمة تحت الخوذة ويحاسب ضابط يشوفه يخلي له النهار أغبر ويقول له إضرب فيضرب قبل ما يفكر لانه عارف إذا فكر، ها يتدير!

شفت ام هاشم بِرِمي حُجارة في الأرْهَرُ مُنْ اللهُ وَهُرُ مُنْ اللهُ وَهُرُ اللهُ اللهُ عَلَطان؟!! مش أَجنبيّة ام هاشِم والآ انا غلطان؟!!

مُتروحوا بَرْضُه تقولو لها تمشي هيَّه كمان! دي كانت اكبر مُحرِّض ضد الامريكان الناس تشوفها يفارق عَقْلَها الميزان وَشُوهِدَتْ وَيّا غيرها بتشتم السُّلطان وتسبّ كلّ جبان ويًّا العدى يُحالف مش أجنبية امّ هاشم والا انا غَلطان؟! وقام ولَد مصري يضربها بعصا خُرَزان فَقَام وَلَدُ مُصري يغسِل وِشُها النَّارِف قالوا لي بتحب مصر، قُلْت مش عارف

ميدان في وسط البلد واسمه ميدان تحرير كاتب يحرر سجلات البلد تحرير من يوم ما كان اسمه ميدان السماعيلية لحَدٌ غزو العراق في عهد "بوش" و "بلير" كان هو والأوبرا أزقاف أوروبية ملك فرنسا الفقيه كان ناظر الأوقاف ساعات وساعات خواجات انجليزية جايين كما الجن لما عدمت الحاوي منهم غُني وفقير من كل جنسيّة لكن في حُكم الحَصَانَة الكُلُّ متساوي

خُمَّار ومن خَدَّامينُه الوالي والسَّلطانُ ويمر بين البرانيط التاريخ غُلبان وليَّة ما لها وكبي بطرحة وجَلابيّة شُغْلتها غسّالة من قبل الزمان بزمان من قَعدة الطشت دايماً تمشي مَحنيّة طالب يساعدها تقطع زحمة الميدان وعسكري يهب فيها: "انجراي يا ولية" تغسيل قميص الولد بالعطر والمية ولكل من هُب فيها تغسل الأكفان

ميدان في وسط البلد إسمه ميدان تحرير كاتب يحرر سجلات البلد تحرير المتحف المصري مبني بموضة نمساوي ده بوكس فيه الفراعنة محَشَرين تَحشير ومكلبشين فيه سنفرو مع نفرتيتي وزُوسَر المفتري، وياني الهرم خوفو يحرك الشمس ويوقفها بظروفه لو يبنوا مَرَّة هَرَمُ ويكون ما هوش عاجبُه يقوللهُم: "مش قُوي، إبنوا هُرَم جنبه!" وأخناتون الرومانسي الحالم الغاوي

نقش المعابد ما يعجبشي يقوم قالبه وكل نقاش بياكله ع الجَمال قلبه وكل نقاش بياكله ع الجَمال قلبه واللي كان كاتبه

واللي شباشبه دَهَب واللي مَماسحه حرير واللي شعوب المشارق كت تيجيه طوابير واللي يقول أصل نور الشمس من ريتي واللي يقول القمر كان تحفة في بيتي

أستغفر الله إلهي صاحب التدبير يا ملوك كإنك ولا رُحتي ولا جيتي

يا عيني يقفِل عليكُم كل ليلة غَفير يا رب باقي الفراعنة يفهموا التحذير!

ميدان في وسط البلد إسمه ميدان تحرير كاتب يحرر سجلات البلد تحرير فيه المُجمَّع كإنه وهو مبني، هدَد شييمة مَبْنية في وسط البلد يا بلد كثير لكنه باب رزق بَرْضه مُوطَّفِينه كثير لو طاح في وسط الميدان ياكل في أهله أسد وكل زاوية اتمكِت ما بين صريخ وزئير

مَا لَهُمْشُ دَعُوة بِحَاجَة، بِسَ كُتْرِ عَدَدُ مَا لَهُمُشُ دَعُوة بِحَاجَة، بِسَ كُتْرِ عَدَدُ طَرَشُ إِرادي بِيمنَعُ شَرِّ كُلِّ أمير

وهيلتون النيل، تبخُشُه بتَذْكَرَة وتأشير والهيلتون التّاني، لُونُه يِكْتِبِ العصافير طويل وكبَّة، كإنّه في المباني جعير! والجامعة العربية، زي جُرْن شعير علمها وحداني بين الإعلانات وأسير إعلان عن الهمّ لمّا كتُمه يبقى عسير: المعلان عن الهمّ لمّا كتُمه يبقى عسير: مين يشتري همّنا يا شيّالين؟ وبْكام؟ ده همّ غالى وشرَفْ عالى قوي ومقام ده همّ غالى وشرَفْ عالى قوي ومقام

ده كل شاشة يلفّوها على المجروح وكل ساعة قلّق عالولد لما يروح حتى الهزيمة ياناس فيها جلالة رُوح يغلا علينا تاريخنا حتى لو مَدْبوح يغلا علينا تاريخنا حتى لو مَدْبوح ده هَمّنا غالي لكن رُخَصوه الحُكّام مين يشتري هَمّنا يا شيالين؟ وبْكام؟

ميدان في وسط البلد واسمه ميدان تحرير كاتب يِحَرَّرُ سجِلاَت البلد تحرير في كل أزمة يجيب الأمن ألف طابور وبالعساكر وبالبوكسات يقيموا سُور طب ليه؟ ما طول عُمْره مِن غير أمن مِتْحاصر كلّ المباني دي بوكسات، والأسامي زُور

لكن ، ورغم الحصار الماضي والحاضر الماضي والحاضر! دايماً ها يفضل "أمَل دُنْقُل" هِنا حاضر!

يوم الخميس، يوم بداية القصف في بغداد فارت قُدورنا بما فيها ولَهَبُها زاد الموت عَروسة وخُطّابها عليها حراص

يا عسكر اضرَب! ويُستَحْسَنُ بقى بِرْصاص رهقنا نبقى صفايح والزمن حَدَّاد ما عادش فيه عُذْر يِفْضَلُ حَدًّ عايش عاد وان عِشْنا وان متنا تبقى من الله فضلة خير

وصلوا مِنِ الجامعة للميدان بِضَرب وطَحْنُ طُلاب فَراوْدة سقت مُرّ الكاسات للأمن ومَرّة مِن نِفْسه أصبح في الميدان، تَحريرا الشّعر الابيض مشاعل نورها في الليل قاد والشّعر لاسوِد بيتعلّم شعَب أهله وكل من كانو قبله في المشاغبة شداد

وكل شيخ قال شريط الذكريات كلُّه: إللي حكى عن جنازة ربها "ناصر" دول ستة مليون بيبكوا عالجَمال الحُرّ ويقول بقت كلّ عَطَفْة في مصر مِن "بني مر" واللي حكّى عن شيوعيين سنة سَبعين والاعتصام ليومين والإعتقال في الفَجر بيرموا م البوكس أوراق فيها "إصحي يا مُصر"! واللي على كل هُمّ المسلمين أمنا في كل ضربة عصاية يكسبوا حسننة وفي الشجاعة النَّفَر منهم بَقى بملايين

أما أنا، فأنا مش في السياسة متين أطلع أنا والأ أنزل خلقتي شاعر لو قلت لي عيد قصصهم هابقي مش فاكر تروح معارضة وحكومة وكل دول يمشوا يكونوا ناس واعية أو ناس هُبلة وانغُشّوا تهشهم هجمة العَسكر فينهَشوا أو يبعتوا للعساكر أكل يتعشوا أو يقلبوها حروب وتسيل دِماها بُحور.. مش ها بقى فاكر، لكن فاكر في آخر اليوم الضرب خَلَّى الميدان دَوَّامة بِينَا تُدور

والناس بِتِجْرِي وُورَاها العَسْكُرِي بالشُّوم بَصَيْت أنا من ورا كِتْفي وانا مذعور بَصَيْت أنا من ورا كِتْفي وانا مذعور لقيت في وسط الميدان لسه "أمَلُ واقف! قالوا لي بِتْحِب مصر، قُلت مِش عارف

بَلَدْ عَلَمْهَا انْمَزَعْ والرَّفّا في المساجين ومُهْر مربوط في كارُّو وبالله في البَساتين أبو ريد سلامة على كُرسي وكيس جُلوكور لجنية مَشايِخ تِناقِشْ فَتُوقِ الأراجور! سؤال نِعِيش أو نِمُوت، فيه لا يَجود ويَجود

لو السقوف خايخة نسندها بحجَارَة وطوب لكن دَه لُوحِ القِزَارِ كُلُّه ضَرَب تشريخ لَو الوَلَد حَرَّف الآية، ها يبقى يُتُوب بس المصيبة إذا الآية اخترعها الشيخ! والناس شكاير صريخ رابطين عليها سكوت آهات كُتُومَة كَإِنَّ الأرض مُسشتفَى مطرودة منها الدكاترة ف سجن أو منفّى والناس بِتسأل: هانُصبر والآنتوَفَّى؟ فيه ناس تقول زي بعضه دُول نُوعين م الصبر وناس تقول زي بعضه دول نوعين م الموت يا مصر بعض التسامح ده خطيئة بأُجْرُ التكري "لا تحسبن" مكتوبة فوق كام قبر! والتّار يبات، يِصْحَى تاني لو يشيب الدّهر والتّار حُصان، غير لصاحبه ما يِليّن ضهر والتّار ده تار العَرَب، وعشان كِدَه تار مصر

يا مصر كومة حروف، إِبَرِ المعاني فين؟ إِبَر بِتِجْرَحُ إِيدينا قبل ما بِتْبانُ . نِسْرِكُ في بال السّما بيقول حُدودُها مُنين نسرك بياكُلُه الصّدا في بدلة السّجّان يا مصر يا كل ضد وضد مجتمعين يا قلعة السجن يا قلعة صلاح الدين أنا بَقولُكُ وأهلي ع الكلام شاهدين لو كنت حُرَّة ما كُنّاش نبقى مُحْتَلِّين

قالوا لي بِتْحِبُّ مصر، قُلت مِش عارف لا جيتها سايِح ولا ني أعمى مش شايِف ولاني هايِف أَرُدُّ بِخِفَّة وبُسُرْعَة وبُسُرْعَة وكل من رَدِّ يا كذّاب يا هايِف

أصل المحبّة بسيطة ومصر تركيبة ومصر حلوة، ومُرَّة، وشرْحَة، وكثيبة دَهُ أَنَا أُخْتِصِر مَنْصِبِ الشَّمس وأقول شَمْعَة ولا أُخْتِصِر مصر وأندَه مصر يا حَبِيبَة!

يا أهل مصر اسمعوني واسمعوا الباقيين إن كنت انا رَحَّلُوني كُلِّنا راحَّلَيْن يا أهل مصر يا أصحابي يا نور العين يا شنطة المدرسة يا دفتر العناوين يا ضَغُطة المدرسة يا دفتر العناوين يا ضَغُطة المبنت بالكرّاسة ع النَّهدين

تُرقُص قُصاد المراية، واحنا مش شايفين يا صحن سُلطان حَسَن يا صَحْن تَمْر وتِين يا الله مَدْنا وجَرَسْ، لألف مِلَّة وْدِين يا ألف مَدْنا وجَرَسْ، لألف مِلَّة وْدِين يا ألهل مصر اسمعوني، والكلام أمانات قلتولي بِتْحِب مصر، قُلت مِش عارف وحوا اسألوا مصر هيه عَنْدَها الإجابات

عمان، ۱ أبريل ۲۰۰۳

أتوضئا من قبل الكتابة واسمي

أَتْوَضًا مِن قَبْلِ الكِتابة واسَمِّي واكتِب قصيدة عن أبويا وأُمِّي واكتِب قصيدة عن أبويا وأُمِّي والشُّعر خايف يمتحن كالعادة والشُّعر خايف يمتحن كالعادة واقف بِلِبس المَدْرَسَة مِن بَدْري ما تقولْش في أول صراط يوم القيامة باقول له يجري؟!

يِحْون على باب القصايد مُهري رضوى ومريد حَرَم القصايد ليها هيبة دَخْلِتُهُ مريم وفي إديها الوليد الشامي ثم المصري والشّعر في مشهد ميلادي نَخْلِتُه خايفة وحوش الإنس أبويا ونَظْرِتُه ومستأنسة بنظرة عيون أمّي الوُحوش.

غزلان على نبع الهوى ورَّادَة وعليها قانون الزمن ما يسري يا نسمة مَرِّت في مَحلٍّ حُدادَة يا مدح أبويا وأمّي مَرَّ ف صدري تشفي الحديد م النار لكين ما تبردوش الاجل الحديد الحري يفضل مَحمي النوصَّ من قبل الكتابة واسمِّي

أبويا قال للشّعر يجري ورايا فَجرِي وعمل لي كمين في كل مراية فيجري وعمل لي كمين في كل مراية فيهم أشوف رضوى ومريد راسميني أجمل من اللازم وم المكن وأبص في مرايتي أقول يمكن

أنا طير ما شوف في مرايتي إلا سُمايا البوم صور في موايتي المسلمانيا

فيها خُصل مَلْوِيَّة وعيون سُود صُوري الجميلة في طُفولتي وُعود في شيب رموشي يِفْضَلُوا لازْمينِّي ده لَقَبْ بَشَرْ

مش بالولادة بيحرزه المُولود ولا ابونا آدم كان يجوز له سجود لولا رضوى موجودة ومريد موجود لولا كرم أهل الكرم والجود

ما كنت انادي الله بِصُوت ممدود يارب إمتى أبقى أهل لإسمي أتُوصًا من قبل الكتابة واسَمَّي

رضوى امتحان الشّعر وشهادتُه الكبيرة معناها مِحراب المعاني دُقّق تلاقي السِرَّ في شُغل القيشاني في كل وِحْدة رخرفة قصة مدينة وأهلَها وحروف نبات ع الحيط يفرَّع أصلَها تلقى ولاد بينطُّوا من بين المباني

والدمع متأجِّل في عين الجِدَّة تغزل غَزلَها وحَمَلُ ما يِسأل ع المسافة

وإمام بيرسم ع الحصيرة صور لبغداد الخلافة ومعول عينيهم ع الحصيرة

وغيطان تقول للصحرا قومي ده مكاني

ومؤذن الأقصى

قالوا له القدس صارت مالطة

أذَّن تاني

رضوى امتحان الشعر وشهادتُه الكبيرة

معناها محراب المعاني

الناس بتصبرع الولادة تسع شهور وانا أمي تصبرع الزمان، زمأنين كمان علشان مريد وعشاني قالوا لها ما تختارش فاختارت على سنة إلهي وشرعته سارت وجاروا عليها ما جارت ولا هاودت ولا جارت وصارت قبل ما تحملني تحمل هُمِّي أتوضًا من قبل الكتابة واسمًى ياريتني يابا الجمرة بِتدُفّي في "ديرغسانة" بوتك بيها

يا ريتني شايل شنطتك

وانت ف طريق المدرسة

ياريتني حارس شقتك في القاهرة

يوم خمسة يونية المغربية

ياريتني في بيروت قميص واقي

يا ريتني في منفى بلاد البرد

حبة تين

یا ریتنی، بس انا عارف ان دی صعبة حَبّة، أخوك یا ریتنی كنت جواز سفر بین كُلٌ سطر وسطر

شعرك إعادة خلق للعالم بِتُوزَع الأسماء على الأشياء فتحييها شارب قوي صنعة أبوك آدم يا ريتني شارِب صنعتي زيك: "عَلَّمْني يا بابا الورّزن" " صَفَّق بإيدك يا وَلَد أَسْهَلْهِن "الوافر" مُفَاعَلَتُن مُفَاعَلَتُن فَعُولُن يللاً إِسبَحْ والبَحَرِ قُدَّامَكُ * أمشي ورَاك وماسك فيك واجري وراك على حصاني فيسبقني البُراق تُحتيك

تقول لي شِدِّ خَلِّي اللهر يِتْجَنَّح أَشِدٌ عليه وعيني عليك في باطن كَفَّي حاسس بالعَرَق يِرشَح ونِفْسي أَسبَقَك مَرَّة عشان ارضيك إ

"إيدك في إيدي يا ولد"

"على فين يا بابا؟"

" مرو ً حي*ن* "

رغاريد تِخلِّي الوحي يطلع للسما من الأرض أَسْرَيْنا "لديرغسانة" ورجعنا بسُنَّة وفَرض قُلت الأرض دي بتَاعْتَك هدية ومسؤولية وعرض

كملت حروف إسمي

ونبرة صوتي

والمشية

ونظرات العنين

حَطَّينا طلقتنا في بيت النار

وقلنا يا مُعين

إيدك يا سيدي حَقّها تنباس

وأنا مريد ليكم يا سيدي مريد

فلاّح وتُبدُر مُهجِتَكُ بالإيد

يطعم رغيفك أمّتك ويزيد صيّاد وترمي بالشّباك النّاس تُدعُو إلى " يَوْم القيامة اليومي " أَتُو صًا من قبل الكتابة واسمّي

الدنيا دي ورق امتحان ابيض علينا نحط فيها أسئلة وإجابة نكتب عليها بالخطاوي والإدين وانتو على صحة كلامي شاهدين وي الكرام الكاتبين

واللي كتبته مأ هُوشُ مديح المدح لسه ما ابتداش المدح مش ممكن هاييقي كتابة المدح ده لازم يُعاش

اللي كتبته على الجبين كَمَّادة بردة بتشفي المؤمنين نسمة ومرَّت في مَحَلِّ حدادة يا مدح ابويا وأمي مَرَّ ف صدري والشَّعر خايف يِمْتِحِن كالعادة واقف بلبس المدرسة من بدري

وده كرمكم وعصرت منه خمري وده خمركم بس انعصر من كرمي أتوضاً من قبل الكتابة واسمي واكتب قصيدة عن أبويا وأمي

الجبل والغيمة

جَبَلُ قال لِغيمة "خُديني مَعاكي" كإن الجَبَلُ طفل رافع إديه لجُلِ أُمَّه تشيلُه كإنه إمام في دُعاء الخِتام

جزعه مشدود لِفوق وِدْراعاته تنادي السَّما:
السَّما:
السَّما:
السَّما:
السَّما:
كإن الجبل
موجة تضرب في سور عكّا عايزة تِطُولُه
بقالها زمان من ساعة ما اتبنى

كإن الجبل صوت ولد في مظاهرة كبار نفسه يعرف إذا صوته فارق يسمعه يعلّي هتافه عشان يسمعه

كإن الجبل شيخ، وبيبي

جهم بس طيّب . تقولش الجبل محشي لوز لِسَّه أَخْضَر!

جَبَلُ قال لِغيمة خُديني معاكي "يا غيمة شيليني شيليني يا غيمة "وغيمتنا دي من عيال الغيوم حاجة غلبانة خالِص بتضربها ريح الشمال والجنوب جرى العُرْف إن الغيوم الضعيفة كده يبقى تقعد من الشغل لاحسن تدوب للحسن تدوب

غيوم زي دي يبقى ما لهاش مَطَرُ نزيلة صحاري قليلة عكلام تروح فين ما بين الغيوم اللي طافِت وشافِت ملاعب لجن وممالك بشر عن قريب قالوا راح يرفدوها ويحمى عليها الضحى تتبخر وشايلة همومها وهايمة كده قام ناداها الجبل "شيليني يا غيمة شيليني"

يا حُوستِك يا غيمة ده إيه الورطة دي ده الجبل ده كبير من صحابة أبوها على كتافه ربّاها من صغرها نسي هو مين وانا مين؟ ونسي القوانين؟ هو مر السنين

فينا يعمل كده؟

طب وهو ده وقت اللي سنّه حكم ؟ كبر سنّه ولا بينطق حِكَم ؟ وأنت إيش فَهُمِك،

ومن إمتى غيمة تشيل الجبل، هو ده اسمه كلام!

"شيليني يا غيمة ما تقسيش عليه"

نَخَرْها خليط مِن مَحَبَّة وأَلَمْ يعني راح تِحسبيها بورقة وقلَم "شيليني يا غيمة ما تقسيش عليه" وبَصِّت عَليه

هيه راح تفرق إيه

قالت له

أشيلك، يا عُمُو، عينيه!

زلطة أناف كسارة البندق

منشار وغابَة وعين في عين وكمامة باصّة لبَحُة الصوت في النّشيد

جثة شهيد

يِتْرَجُو فيه أَهْلُه عشان البيت ما يِتهدمُشِ، إنه يقومُ فَيِمْسِك في الرّدى وما يقومُشُ

ء و مُوتُّه حَصين

ماحكُشْ يِقْدُر انه يقتل الميَّت

واذا بيته انهدم تلقي الولد في الخِفْيَة يتبسُّم

لأنه البيت إذا اتهدم

ما يتهدُّمش!

يا أمتي يا أيها الهددُ الجليلُ يا أيها الطلّل المحيلُ على السوّالُ المحيلُ على السوّالُ المحيلُ على السوّالُ المحيلُ على السوّالُ قصدي أقول يا أيها الطلّلُ المحيلُ على السوّالُ

يا أيها الطّللُ المحيلُ على المحال

يا أيها الطَّلَلُ المُحَيَّا

قصدي أقول، يا أيها الطلل المُحيّا الوَجه، وَجُهِ الوِلْف في مُراية عِينيّة وقصدُت برضك أيها الطلل المُحيّا من التّحيّة: جيت أسألك ليه انت ما بتسأل عليّا ما انا وانت واحد والعليل ما له طبيب الا العليل

يا أُمِّتي ناية على سرير المصحة وانا طبيب في الإمتياز مش عارف اعمل إيه كل اللي كان طالع عليًّا اصرخ عشان تاخدي بإيديًّا مسجون في كميًّة هوا حواليًّا

يا إما تاخدي بإيدي أو في رحلتك تاخديني وأنا طبيبك يا العليلة أشفيني

وأنا جبل طلعت عليه نملة فشك فشك فشك فشك فشك المسلم

قام هبت عليه الربيح عرف نفسه وضحك أعشاب!

أنا مسجد خليع الباب أنا الحبيب أنا الأحباب أنا الحاصل وأنا الأسباب

أنا الدايرة اللي راسمها قلم في كف رب العرش

انا الي احتار عشر أعمار ينقي شكل لحياته ولكنه في سوق الموت على طول أشترى وما احترش وخد موته وغسل وشه رسمه وتأنى فيه يحين إليه، ويخشى عليه وعايق بيه

أنا اللي عارف ان الدنيا دي فندق وأوضتي علية تتضيق كما علبة صفيح في الإيد، بتنطبق على من فيها والحيطان بتشقّق وفاضل لي على فُعصي أَكُم ثانية

> أنا بُنْدُقَة ف كُسَّارة البُنْدُق رَلَطَة أنا ف كَسَّارة الدُّنيا تضغط عليا بشدة فاحرجها ما انا شُغلتي أحرِج رَماني كل ما يضغط قوي ويزنق

أنده عليه من بين سنانه: يا عَمُنا ما عَلِهشْ ما عَلِهشْ

بُحاول بُحاول

وحسياتي جُداوِل، ورمساني مُسقساوِل، يسورد مسسعساوِل، وصسومي وصسومي ده يسومك ويسومي

زمساني مَسخسارة مسقساول عسمسارة أورد حسبارة أورد حسبارة حسلفت بهسمسومي وحسزني العسمسومي

وحـــاولي تِقـــومي بحساول بكحساول

فيسا مهسرة زومي تقسول لي بكساول

وحسيساتي حكواري غــباه أكل عـيش وافــتــراه اضطرادي عَــورتُه لـم يداري برتب عــسكرية بتسصعب عَلَيْسا كتسير مش شوية فنوقع سكسوية بكحساول بكحساول

رماني شاويش عليه شبر خييش وبتسهدة فسيسا

زمساني كسمسامسة وحسيساتي جُسمل وكسرسي بعسجل! وقلة خـــجل على يَدُّ مُــخــفــر هَـوا وحُـــــنظَـر بحسساول بحسساول

أبو زيد ســـالامــة وقِلَة كَـــرامَــة وجسساي المقسدر جــهنم تِبَـســــر

من أرشيف أغاني المدرسة كتبت أيام الدراسة الثانوية من ١٩٩٧-١٩٩٥

الامتحانات

من الإستحانات من غيسر إصابات لعنة قسوية دون الهسسوية حسبوايات الحسسد لله خلصنا وباذن ربّك فلف فلفسسا مناولاً با ثانوية ملعسسون أبولاً با ثانوية بالبلي النكد عنك غيسيسة ملعسون أبوكي يا مسدارس

وأساتذة عساهات و "مسيس" زُرزُورَة بين الديسكات ماسكة عكسساية قسرايب واخسوات بلون جسنزاري وست بشنبات استمسها زنوية وودانها صاجات شايب عسايب

مسدير عسبسيط ومسديرة عسانس مسا عسادش فسيسه لوح سسبسورة بتسهاتي والناس مسحسشورة ولا مُسشرف نُص نتاية هيسة وقُسرود الجُسبُسلايَة ولا فسيش أبو البدلة سفاري ناظر وأعسمى يا مسراري ولا فسيش مسديرة كسركسوبة باروكستسها حكَّة مُسقلوبة ولا عسادش فسيسه أسستماذ خسايب

زي الحكومسات رابطة وفساكًــة أربع طب قسات ويمت عــهـا وتقسوم خناقسات زي المسدفسع ري البيبيهات المستسقسوية ويعماكممسوا بنات نجسحنا واحنا

يخطع الكلمسة ضسرايب ما عسادش فسيسه بناتيت سكة داهنين وشهم جسمككة لافعة صساحبها على دراعها يتقال بتاعته وبتاعها عِسيال بتسمشي على أربع لكن ينامـــوا على مــشــمع خلَّى الجَــمَـاعَــة الشَّـضكيَّـة ياكلُوا بطاطس مستقليسة إحنا السلي في وقت المسحنة

وجبنا الشهادات نوقَف طوابيــــر عاملين باشوات من غير مناقير فسوق السسموات كُشك مُسجلات فى الكليسة وسبورها سلامات هسذا المنظر

لفّت ودارت لصالحنا بطَّلْنا لو نسمع صَفافسير بَشَرُ وحاكمة عليها حسمير بطلنا كتاكيتكو القسمامير دا حنا بقسسينا ملوك الطيسسر مُـدرسـتي يا ملعـون ابـوها لولا التسلامسذة قَلبسوها نشسسوفكم المرة الجسساية ونقسسول لحسوش الحسرية بس الخسسسازوق لو يتكرر

من دي القياسات طالع من فسوق ومافيش أجازات!

في الجسامسعة لكن على أكسبسر والدنيسا بَرَّة برضسه خسسازوق والخنق مكتسسوب ع المخنوق

Rap

إتناشسسر سنة عساملة لي تربنة في دمساغي وانا هنسعسالج فين

أنا طُفْت وشُسفت ودُفِّت الكوفت ولما فسسرفت حُلِفت يعين

إن الداخسلين فيها مجانين وان الطالعين برضه مجانين

أه يا مدرسة خيبة تحب العيبة عب العيبة وعايزة كتيبة والا العينة والا العيبة

علشان ما تديرها وتبقى كبيرها وفيه كتيرها عميرها كسمان عمايزين

عايزين ميرالاي ويكون قبيضاي أو حستى تراي- أو تولوين

ينسفها واشوفها واقعه سقوفها واقعه حكوفها واشوف حكوفها

حَلّوفها قَراري ببسدلة سَفساري بايع شسساري وذمّسته طين

والا اللي مدرس خلقت تنحس ليو يتنفس ليو يتنفس ألله يعين

والآام باروكسة بسبعين توكسة وعسايزة بازوكسة تجسيبها اتنين

أكل ومسرعى وقلة صنعة وفوق كده قرعة وليها قسرنين

يا شسقع يا بُقع وان شساالله تَقع وان شساالله تَقع وأشسوفها قطع وأشسوفها قطع خسردة بقسرشين مسا تقسولوا أمين

عشوائي

"عشوائي" واسم امّه "احتمال" والدنيا ماشية معاه شيمال تضرب وتقسيم فيه بمزاج ويقول حرام فيتقول حكلال عشوائي واسم امّه احتمال

فارضين عليه أهل العلوم عز الضحى يعِدُّ النجوم في الأجدوبة يغفى ويتقوم حتى صَبَحُ كلَّه سوال عشوائي واسم الله احتمال كرافَتَ تُعت الهُدوم وطيور على دُماغه تحوم وخيوط قميصه مِن هموم ما تشيلش أصغرها الجبال عشوائي واسم امَّه احتمال

طَيِّب قــوي لــو جــاع يصــوم مِن ضِــمنِ أهــدافُـه الحُــمــوم أكتــر كلامُه: "على العــموم" و"تمام كده" و"على كل حال" عشوائي واسم أمَّه احتمال

والدنيا قافشة معاه قوي صحبرا في نارها ينشوي واليوم لوحده بيحتوي على الف ليلة بالكمسال عشوائي واسم الله احتمال

دلالة تنقىسر كل باب بتبيع قسزايز من سراب

وصاحبنا مش حــاسب حساب بيقــول ياريت في جيــوبي مال . عشوائي واسم امه احتمال

عشوائي عيشته ملطشة وجميع مواقيته عشا عسشوائي يوقع لو مسشى يشتم أعادي في الخسيال عشوائي واسم الله احتمال

عسسوائي عسسوائي عسسوائي عسسوائي عسسوائي عسسوائي عسسوائي عسسوائي عسوائي واسم امه احتمال

جرح انسفت جسرح اندمَلُ لكن مسا يقطعش الأمَلُ وكلُّه عَنْدُه مُسحست ملُّ وفيه معنيين للاحتمال!

صدر للشاعر:

ميجانا (ديوان بالعامية الفلسطينية)، بيت الشعر، رام الله، ١٩٩٩ المنظر (ديوان بالعامية المصرية)، دار الشروق، القاهرة، ٢٠٠٢

قالوا لي بِتُحِبِ مصر، قلت مِسْ عارف
أَنَا لَما الشوف "مصر" عَ الصَفْحَة بِكُون خايف
ما يُجيش في بالي هرَمْ ما يُجيش في بالي نيل
ما يجيش في بالي غيطان خضرا وشمس أصيل
وساعة الجد فيه سُخْرة وإسماعيل
ما يُجيش في بالي عُرابي ونَظُرتُه في الخيل
ما يُجيش في بالي عُرابي ونَظُرتُه في الخيل
ولا ام كُلتُوم في خمسانها ولا المنديل
ما يُجيش في بالي العبور وسِفارة اسْرائيل
قالولي بتْحب مصر أَخَدني صَمْت طويل
وجَتُ في بالي ابْتسامَة وانْتَهِتْ بِعَويل



تميم البرغوثي، شاعر فلسطيني ومصري حصل على الدكتوراه في العلوم السياسية من جامعة بوسطن بالولايات العام ٢٠٠٤. وعمل أستادًا للعلوم السياسية والعدد من الجامعات في مصر وخارجها، صدر لهشعرية بالإضافة إلى هذا الديوان هي «ميجنا» (المتعربة بالإضافة إلى هذا الديوان هي «ميجنا» (المتعربة بالإضافة إلى هذا الديوان هي «ميجنا»

الفلسطينية، «المنظر» (٢٠٠٢)، «مقام عراق» (٢٠٠٥) «في أولي الفلسطينية، «المنظر» (٢٠٠٢)، «مقام عراق» (٢٠١٥) وله كالمالم العربية الفصحى، و«يامصر هانت وبانت وبانت» (٢٠١٢). وله كالمسياسية: «الوطنية الأليفة: الوفد وبناء الدولة الوطنية في ظل الاسنوالثاني بالإنجليزية «الأمة والدولة في العالم العربي» (٢٠٠٨).



دارالشروة www.shorouk.com